

## SENAT DE BELGIQUE

## BELGISCHE SENAAAT

SESSION DE 1981-1982

ZITTING 1981-1982

29 AVRIL 1982

29 APRIL 1982

Projet de loi complétant la loi du 3 juillet 1978  
relative aux contrats de travail

Ontwerp van wet tot aanvulling van de wet van  
3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereen-  
komsten

PROJET AMENDE  
PAR LA CHAMBRE DES REPRESENTANTS

ONTWERP GEAMENDEERD DOOR DE  
KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

ARTICLE 1<sup>er</sup>

ARTIKEL 1

L'article 28 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats  
de travail est complété par un 5°, rédigé comme suit :

Artikel 28 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de  
arbeidsovereenkomsten wordt aangevuld met een 5°, luidend  
als volgt :

« 5° pendant la durée de l'absence du travailleur qui fait  
l'objet de mesures privatives de liberté à caractère préventif. »

« 5° gedurende de tijd dat de werknemer afwezig is wegens  
maatregelen van voorlopige vrijheidsberoving waarvan hij  
het voorwerp is. »

### R. A 11724

Voir :

Document du Sénat :

378 (1979-1980) :

N° 1 : Proposition de loi.  
N° 2 : Rapport.

Annales du Sénat :

19 mars 1981.

Documents de la Chambre des Représentants :

807 (1980-1981) :

N° 1 : Projet transmis par le Sénat.  
N° 2 : Amendement.

239 (1981-1982) : N° 1.

N° 2 : Amendement.  
N° 3 : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

29 avril 1982.

### R. A 11724

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

378 (1979-1980) :

N° 1 : Voorstel van wet.  
N° 2 : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

19 maart 1981.

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

807 (1980-1981) :

N° 1 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.  
N° 2 : Amendement.

239 (1981-1982) : N° 1.

N° 2 : Amendement.  
N° 3 : Verslag.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

29 april 1982.

ART. 2

A l'article 38, § 1<sup>er</sup>, de la même loi, les mots « les articles 28, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup> » sont remplacés par les mots « les articles 28, 1<sup>o</sup>, 2<sup>o</sup> et 5<sup>o</sup> ».

Bruxelles, le 29 avril 1982.

*Le Président  
de la Chambre des Représentants,*

J. DEFRAIGNE.

*Les Secrétaires,*

G. MUNDELEER.

E. BALDEWIJNS.

ART. 2

In artikel 38, § 1, van dezelfde wet worden de woorden « de artikelen 28, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup> » vervangen door de woorden « de artikelen 28, 1<sup>o</sup>, 2<sup>o</sup> en 5<sup>o</sup> ».

Brussel, 29 april 1982.

*De Voorzitter van de  
Kamer van Volksvertegenwoordigers,*

J. DEFRAIGNE.

*De Secretarissen,*

G. MUNDELEER.

E. BALDEWIJNS.